SLOVENSKÁ INŠPEKCIA ŽIVOTNÉHO PROSTREDIA
Inšpektorát životného prostredia Žilina
Legionárska 5, 012 05 Žilina

Číslo: 3377-11763/2014/Kad/770620404/Z47-SP14 Žilina 07.05.2014

ROZHODNUTIE

Slovenská inšpekcia životného prostredia, Inšpektorát životného prostredia Žilina, odbor integrovaného povoľovania a kontroly (ďalej len „inšpekcia"), ako príslušný orgán štátnej správy podľa § 9 a § 10 zákona č.525/2003 Z.z. o štátnej správe starostlivosti o životné prostredie a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov a podľa § 32 ods. 1 písm. a) zákona č. 39/2013 Z.z. o integrovanej prevencii a kontrole znečisťovania životného prostredia a o zmene a doplnení niektorých zákonov (ďalej len „zákon o IPKZ") a špeciálny stavebný úrad podľa § 120 zákona č. 50/1976 Zb. o územnom plánovaní a stavebnom poriadku v znení neskorších predpisov (ďalej len „stavebný zákon"), podľa § 3 ods. 4 zákona o IPKZ, v súlade s § 66 stavebného zákona a na základe konania vykonaného podľa zákona o IPKZ, stavebného zákona a zákona č. 71/1967 Zb. o správnom konaní v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon o správnom konaní")

mení

integrované povolenie

č. 4656-25224/2007/Pat/770620404, zo dňa 03.08.2007, vydané inšpekciou na vykonávanie činností v prevádzke

„Výroba sulfátovej buničiny"

prevádzkovateľovi

Mondi SCP, a.s., Tatranská cesta 3, Ružomberok

a jeho zmeny č. 9012-40972/2007/Pat/770620404-Z1-SK zo dňa 11.12.2007, č. 4660-15853/2008/Pat/770620404-Z2 zo dňa 09.05.2008, č. 4660-15907/2008/Pat/770620404-Z2-SK2 zo dňa 12.05.2008, č. 5196-17754/2008/Pat/770620404-Z3 zo dňa 27.05.2008, č. 5089-17757/2008/Pat/770620404-Z3-KR(Z1) zo dňa 28.05.2008, č.5787-17700/2008/Mar/770620404-Z4-SP1 zo dňa 26.05.2008, č. 7473-41707/2008/Pat/770620404-Z5 zo dňa 12.12.2008, č. 6162-23182/2008/Pat/770620404-Z6 zo dňa 08.07.2008, č. 6186-23186/2008/Pat/770620404-Z7 zo dňa 09.07.2008, č. 6632-37626/2008/Pat/770620404-Z8 zo dňa 12.11.2008, č. 6635-36967/2008/Pat/770620404-Z9 zo dňa 07.11.2008, č. 7312-32198/2008/Mar/770620404/Z10-KRZ4 zo dňa 30.09.2008, č. 7330-30302//2008/Žer/770620404/Z11-SP2 zo dňa 16.09.2008, č.

7366-25296/2008/Pat/770620404-Z12 zo dňa 28.07.2008 zmenené rozhodnutím č. 7975-28596/2008/Pat/770620404-Z12, 8973-41478/2008/Pat/770620404-Z13 zo dňa 08.12.2008, č. 8973-41011/2008/Pat/770620404-Z13-KR zo dňa 09.12.2008, č. 3929-12248/2009/Pat/770620404-Z14 zo dňa 15.04.2009, č. 4576-13628/2009/Žer/770620404/Z15 zo dňa 27.04.2009, zmenené rozhodnutím č. 4576-22615/2009/Žer/770620404/Z15 zo dňa 07.07.2009, č. 4577-13844/2009/Žer/770620404/Z15-KRZ12 zo dňa 28.04.2009, č. 6472-21560/2009/Pat/770620404/Z16-SP3 zo dňa 29.06.2009, č. 7875-30280/2009/Mar/770620404-Z17-SP4 zo dňa 21.09.2009, č. 8196-37943/2009/Pat/770620404/Z18 zo dňa 24.11.2009, č. 8821-37946/2009/Pat/770620404/Z18-SK(Z16) zo dňa 30.11.2009, č. 9231-37234/2009/Rek/770620404/Z19 zo dňa 19.11.2009, č. 9138-37235/2009/Rek/770620404/Z19-KR zo dňa 20.11.2009, č. 4183-10179/2010/Pat/770620404/Z20 zo dňa 06.04.2010, č. 4094-8265/2010/Rek/770620404/Z21-KRZ17 zo dňa 19.03.2010, č. 4470-12093/2010/Rek/770620404/Z22-SP5 zo dňa 23.04.2010, č. 5595-17687/2010/Pat/770620404/Z23-SP6 zo dňa 15.06.2010, č. 6668-23305/2010/Pat/770620404/Z24 zo dňa 04.08.2010, č. 6779-23308/2010/Pat/770620404/Z24-KR(Z18) zo dňa 05.08.2010, č. 7706-26480/2010/Rek/770620404/Z25-KRZ22 zo dňa 13.09.2010, č. 245-23319/2011/Pat,Mat/770620404/Z26 zo dňa 19.08.2011, č. 9577-38091/2010/Pat/770620404/Z27-SK(Z23) zo dňa 21.12.2010, č. 5779-19315/2011/Pat/770620404/Z28-KR(Z23) zo dňa 30.06.2011, č. 7511-36261/2011/Pat/770620404/Z29 zo dňa 19.12.2011, č. 7699-28027/2011/Pat/770620404/Z30-SP7 zo dňa 19.10.2011, č. 7931-34718/2011/Pat,Mat/770620404/Z31 zo dňa 01.12.2011, č. 3834-5090/2012/Pat/770620404/Z32-KRSÚ3 zo dňa 20.02.2012, č. 4148-6950/2012/Pat/770620404/Z34-KRZ30 zo dňa 12.03.2012, č. 4470-11019/2012/Pat/770620404/Z35-SP8 zo dňa 17.04.2012, č. 7014-23308/2012/Mar/770620404/Z37-SP10 zo dňa 30.08.2012, č. 163-1856/2013/Pat/770620404/Z38 zo dňa 28.01.2013, č. 197-3309/2013/Pat/770620404/Z39-KRZ35 zo dňa 05.02.2013, č. 4028-16928/2013/Pat/770620404/Z40 zo dňa 27.06.2013, č. 4795-21272/Mar/770620404/Z41-KRZ37 zo dňa 16.08.2013, č. 4833-21627/2013/Žer/770620404/Z42-SP11 zo dňa 15.08.2013, č. 4884-21585/2013/Pat/770620404/Z43-SP12 zo dňa 26.08.2013, č. 6022-32514/2013/Chy/770620404/Z44 zo dňa 02.12.2013, č. 771-1046/2014/Chy/770620404/Z45 zo dňa 15.01.2014, 2901- 9805/2014/Pat/770620404/Z46-SP13 Žilina 04. 04. 2014 podľa § 3 ods. 1 a 2 zákona o IPKZ nasledovne:

a)
V časti:
Súčasťou integrovaného povolenia činnosti v prevádzke „Výroba sulfátovej buničiny" je:
(19. strana z 99, rozhodnutia č. 4656-25224/2007/ Pat/770620404)

dopĺňa

v oblasti stavebného konania:
- povolenie uskutočniť stavbu: **„Výmena starých vákuových čerpadiel za turbodúchadlá na vysušovacom stroji"** podľa § 3 ods. 4 zákona o IPKZ, v súlade s § 66 stavebného zákona, na pozemkoch parcelné č. KN 7858, 7861 v k.ú. Ružomberok.

b)

Povoľuje uskutočniť stavbu:

„Výmena starých vákuových čerpadiel za turbodúchadlá na vysušovacom stroji",

podľa § 3 ods. 4 zákona o IPKZ, v súlade s § 66 stavebného zákona, na pozemkoch parc. č. KN 7858, 7861 v k.ú. Ružomberok. Stavebný pozemok ako aj susedné pozemky sú vo vlastníctve prevádzkovateľa.

Investorom stavby je: **Mondi SCP, a.s.**
sídlo: Tatranská cesta 3, 034 17 Ružomberok
IČO: 31 637 051

Popis stavby „Výmena starých vákuových čerpadiel za turbodúchadlá na vysušovacom stroji":

Stavba „Výmena starých vákuových čerpadiel za turbodúchadlá na vysušovacom stroji" rieši výmenu opotrebovaného a zastaraného zariadenia (vákuové čerpadlá 5 ks) za nové progresívnejšie technologické riešenie (turbodúchadlá 2ks), ktorou sa značne zníži spotreba elektrickej energie, pričom nedochádza k zmene technologických parametrov výroby buničiny. Predmetné vákuové čerpadlá slúžia na vytvorenie podtlaku, ktorý umožňuje v lisovej a sitovej časti odsávanie vody.

Projektovú dokumentáciu pre stavebné povolenie vypracoval CELPROJEKT plus s.r.o., A. Bernoláka 6, Ružomberok vo februári 2014, č. zákazky CEL-14-1498-B-0702. Realizáciou stavby ostáva zachovaný výrobný program.

Predmetom stavby sú stavebné úpravy súvisiace s prístavbou objektu a osadením novej technológie.

Stavba pozostáva z nasledovných stavebných objektov a prevádzkových súborov:
- SO 14.1c Sušenie a balenie celulózy – prístavba pre turbodúchadlo,
- PS 50 Sušenie celulózy
  - DPS 50.1 - Sušenie celulózy - strojnotechnologická časť
  - DPS 50.2 - Sušenie celulózy - prevádzkový rozvod silnoprúdu
  - DPS 50.3 - Sušenie celulózy – ASRTP

Pre nové technologické zariadenie je zo severnej strany jestvujúceho objektu vysušovacieho stroja, medzi stĺpami M7-M9, navrhnutá prístavba pôdorysného rozmeru 8,3 m x 5,0 m x 5,25 m. V novovybudovanej prístavbe bude umiestnené Turbodúchadlo 1 (EP 400-700-S) s horizontálnym separátorom 1 o priemere 2000 mm, ktorý slúži na odstránenie vody. Odlúčená voda zo separátora bude odčerpávaná novým odstredivým čerpadlom 1 do novej zbernej nádržky o pracovnom objeme 4 m^3. Zo zbernej nádržky bude voda čerpaná o prietoku cca 18 l/s čerpadlom na skrápanie pár do rekuperácie, tak ako doteraz. Prebytočná voda pôjde prepadom z nádržky do kanála. Motor turbodúchadla bude chladený novým ventilátorom 1 umiestneným pri severnej stene prístavby. Ventilátor bude nasávať chladiaci vzduch z vnútorného priestoru a z priestoru haly o teplote 5-35 °C. Výstupný vzduch z turbodúchadla o teplote cca 130 °C (max 160 °C) a množstve 4,2 m^3/s bude vedený vzduchotechnickým potrubím nad strechu prístavby resp. do jestvujúceho rekuperačného systému vysušovacieho stroja na ďalšie využitie svojho tepelného obsahu v sušiacej komore.
Pre nižšiu úroveň vákua budú vákuové čerpadlá nahradené dúchadlom 2 (EP 175-800-D1), ktoré bude umiestnené pri zásobnej nádrži 50-008 zo severnej strany mokrej časti vysušovacieho stroja. Dúchadlo bude prepojené do jestvujúceho vákuového systému cez vertikálny separátor 2 novými a jestvujúcimi potrubiami na požadované odberné miesta vákua. O odťah odlúčenej vody v odlučovači sa stará odstredivé čerpadlo 2 umiestnené v jeho blízkosti. Výstupný vzduch z dúchadla 2 v množstve 2,5 m^3/s, bude pripojený vzduchotechnickým potrubím na spoločné vzduchotechnické potrubie – jestvujúci komín, ktorý je vyvedený nad strechu objektu. Jestvujúce vákuové čerpadlá budú po ukončení skúšobnej prevádzky novej technológie odstavené a demontované.

Na uskutočnenie stavby sa určujú tieto podmienky:

1. Investor stavby: Mondi SCP, a.s., Tatranská cesta 3, 034 17 Ružomberok, IČO: 31 637 051.
2. Miesto stavby: areál prevádzky Mondi SCP, a.s. Ružomberok, parc. č. KN 7858, 7861 v k.ú. Ružomberok.
3. Stavba „Výmena starých vákuových čerpadiel za turbodúchadlá na vysušovacom stroji" bude uskutočnená podľa dokumentácie overenej v stavebnom konaní, ktorá bola vypracovaná spoločnosťou CELPROJEKT plus s.r.o., A. Bernoláka 6, 034 50 Ružomberok vo februári 2014, archívne číslo CEL-14-1498-B-0702, číslo zákazky 1498, projektant Ing. Radoslav Lejava, autorizovaný stavebný inžinier, ktorá je súčasťou tohto rozhodnutia.
4. Zmeny, ktoré by sa ukázali v priebehu výstavby ako nevyhnutné a ovplyvnili by technické riešenie stavby, nesmú byť vykonávané bez predchádzajúceho povolenia inšpekcie.
5. Na stavbe musí byť po celý čas jej uskutočňovania dokumentácia (zhodná s dokumentáciou overenou v stavebnom konaní) a všetky doklady týkajúce sa uskutočňovania stavby.
6. Rozpočtový náklad stavby: 0,95 mil. eur.
7. Predpokladané ukončenie stavby: 12/2014
8. Stavba bude realizovaná dodávateľsky. Stavebník oznámi inšpekcii zhotoviteľa stavby do 15 dní od ukončenia výberového konania a predloží doklad o jeho odbornej spôsobilosti podľa zákona č. 237/2000 Z.z., ktorým sa mení a dopĺňa zákon č. 50/1976 Zb. o územnom plánovaní a stavebnom poriadku (stavebný zákon) v znení neskorších predpisov a o zmene a doplnení niektorých zákonov.
9. Odborné vedenie stavby - stavbyvedúceho bude vykonávať vybraný pracovník dodávateľskej firmy, ktorý bude plniť povinnosti v zmysle stavebného zákona, odborný dozor budú vykonávať pracovníci Mondi SCP, a.s. Ružomberok.
10. Stavebník zodpovedá počas realizácie stavby za škody, ktoré spôsobí stavebnou činnosťou na cudzích nehnuteľnostiach a stavbách.
11. Stavebník písomne oznámi inšpekcii dátum začatia stavby a ukončenie stavebných prác na stavbe.
12. Rešpektovať skutočnosť, že realizácia stavby sa bude vykonávať za plnej prevádzky ostatných zariadení prevádzkovateľa. Stavebné a montážne firmy musia dbať na prevádzkové obmedzenia a požiadavky investora tak, aby nebola narušená výroba.
13. Pred začatím stavebných prác na stavbe musia byť vykonané všetky ochranné opatrenia k zamedzeniu prístupu cudzích osôb na stavenisko, nakoľko stavenisko sa nachádza vo vnútorných priestoroch areálu spoločnosti.
14. Pri realizácii stavby dodržiavať ustanovenia stavebného zákona, ustanovenia vyhlášky č. 532/2002 Z.z., ktorou sa ustanovujú podrobnosti o všeobecných technických požiadavkách na výstavbu a o všeobecných technických požiadavkách na stavby užívané osobami s obmedzenou schopnosťou pohybu a orientácie a ustanovenia STN, vzťahujúce sa na predmetnú stavbu.
15. Pri uskutočňovaní stavby dodržiavať predpisy týkajúce sa bezpečnosti práce a technických zariadení a dbať o ochranu zdravia a osôb na stavenisku, dodržiavať vyhlášku SÚBP a SBU č.147/2013 Z.z. ktorou sa ustanovujú podrobnosti na zaistenie bezpečnosti a ochrany zdravia pri stavebných prácach a prácach s nimi súvisiacich a podrobnosti o odbornej spôsobilosti na výkon niektorých pracovných činností, vyhlášku MPSVR SR č. 508/2009 Z.z., ktorou sa ustanovujú podrobnosti na zaistenie bezpečnosti a ochrany zdravia pri práci s technickými zariadeniami tlakovými, zdvíhacími, elektrickými a plynovými, a ktorou sa ustanovujú tech-

nické zariadenia, ktoré sa považujú za vyhradené technické zariadenia a nariadenia vlády č.396/2006 Z.z. o minimálnych bezpečnostných a zdravotných požiadavkách na stavenisko.

16. Stavebník musí oboznámiť organizáciu realizujúcu stavebno-montážne práce so zásadami bezpečného správania sa na danom pracovisku.

17. Stavebník je povinný umožniť povereným orgánom vstup na stavbu za účelom vykonania štátneho stavebného dohľadu.

18. Stavebník je povinný viesť v zmysle § 46d stavebného zákona na stavbe stavebný denník.

19. Po ukončení stavebných prác na stavbe „Výmena starých vákuových čerpadiel za turbodúchadlá na vysušovacom stroji", požiada stavebník inšpekciu o kolaudáciu stavby.

Podrobnejšie požiadavky na zabezpečenie ochrany záujmov spoločnosti, najmä z hľadiska životného prostredia, na komplexnosť výstavby:

20. Počas realizácie stavebných prác na stavbe dodržiavať povinnosti vyplývajúce zo všeobecne záväzných právnych predpisov na úseku odpadového hospodárstva pri nakladaní s odpadmi vzniknutými počas výstavby, hlavne:

a) držiteľ odpadov je v zmysle § 40c ods.2 zákona č. 223/2001 Z.z. o odpadoch v znení neskorších predpisov povinný ich triediť podľa druhov, ak ich celkové množstvo z uskutočňovania stavebných prác na jednej stavbe alebo súbore stavieb, ktoré spolu súvisia presiahne súhrnné množstvo 200 ton za rok a zabezpečiť ich materiálové zhodnotenie (ak v dostupnosti 50 km po komunikáciách od miesta uskutočňovania stavebných a demolačných prác je prevádzkované zariadenie na materiálové zhodnocovanie stavebných odpadov alebo odpadov z demolácií),

b) organizácia, ktorá bude vykonávať stavebné práce je povinná všetky odpady evidovať, separovať jednotlivé odpady podľa ich druhov a doklady o ich využití alebo zneškodnení odovzdať stavebníkovi; odpady možno odovzdávať len osobe oprávnenej na nakladanie s nimi,

c) ak vzniknú počas výstavby nebezpečné odpady, je potrebné ich odovzdať oprávnenej organizácii s platným súhlasom na nakladanie s predmetnými nebezpečnými odpadmi,

d) pri kolaudácii predložiť doklad o zneškodnení odpadov vzniknutých počas výstavby,

e)počas realizácie stavby je predpokladaný vznik nasledovného druhu odpadu:

Kat. č. odpadu	Názov odpadu podľa Katalógu odpadov	Kategória odpadu	Predpokladané množstvo
15 01 01	Obaly z papiera a lepenky	O	0,4 t
15 01 02	Obaly z plastov	O	0,5 t
15 01 03	Obaly z dreva	O	1,5 t
15 01 04	Obaly z kovu	O	0,5 t
15 01 07	Obaly zo skla	O	0,2 t
17 05 04	Zemina a kamenivo	O	520 m^3
17 02 01	Drevený odpad (šalovací materiál a pod)	O	2,5 t
17 04 05	Betonárka oceľ	O	2,0 t
17 01 07	Zmesi betónu a stavebná suť	O	2,0 t
17 09 04	Ostatné zmiešané odpady	O	2,5 t

21. Počas realizácie stavebných prác dodržať ustanovenia zákona o vodách, všeobecne platné právne predpisy na ochranu vôd a ustanovenia príslušných technických noriem vzťahujúce sa na zaobchádzanie s nebezpečnými látkami, hlavne:

- stavebné práce zabezpečiť v súlade s vyhláškou MŽP SR č. 100/2005 Z.z., ktorou sa ustanovujú podrobnosti o zaobchádzaní s nebezpečnými látkami, o náležitostiach havarijného

plánu a o postupe pri riešení mimoriadneho zhoršenia vôd tak, aby nedošlo k znečisteniu alebo ohrozeniu kvality povrchových a podzemných vôd.

22. Počas realizácie stavebných prác na stavbe dodržiavať povinnosti vyplývajúce zo všeobecne záväzných právnych predpisov na úseku ochrany ovzdušia.

23. Zaťaženie okolia hlukom pri realizácii stavieb znížiť optimalizáciou použitia mechanizmov, pracovných prostriedkov a postupov tak, aby neboli prekročené prípustné medze hluku.

24. Stavby musia byť zhotovené tak, aby zabezpečili ochranu okolia proti hluku zo zdrojov umiestnených vo vnútri stavby alebo spojených so stavbou.

25. Na uskutočnenie stavby možno v zmysle § 43f stavebného zákona použiť iba stavebné výrobky, ktoré sú podľa zákona č. 264/1999 Z.z. o technických požiadavkách na výrobky a o posudzovaní zhody vhodné na použitie v uvedenej stavbe na zamýšľaný účel tak, aby počas celej životnosti stavby, ako aj pri jej bežnej údržbe, bola zaručená mechanická odolnosť a stabilita, požiarna bezpečnosť, hygiena, ochrana zdravia a životného prostredia, bezpečnosť pri ich užívaní, ochrana pred hlukom a úspora energie.

26. U určených výrobkov musí byť preukázaná zhoda ich vlastností s technickými vlastnosťami v súlade so zákonom 264/1999 Z.z. o technických požiadavkách na výrobky a posudzovaní zhody.

27. Vzájomný odstup medzi technologickým zariadením a medzi stavebnou konštrukciou stavby musí umožňovať bezpečný pohyb zamestnancov, obsluhu, údržbu a opravy technologického zariadenia, prípadne aj ich výmenu.

Podmienky na zabezpečenie pripojenia na rozvodné siete, pozemné komunikácie, odvádzanie povrchových vôd, úpravy okolia:

28. Pri realizácii stavby budú potrebné zdroje energií. Energie sa budú odoberať z jestvujúcich zdrojov, ktoré sú v areáli spoločnosti Mondi SCP, a.s., Tatranská cesta 3, 034 17 Ružomberok.

Dodržanie požiadaviek účastníkov konania a dotknutých orgánov štátnej správy:

29. Dodržať podmienky a upozornenia Technickej inšpekcie, a.s., pracovisko Banská Bystrica z odborného stanoviska k projektovej dokumentácii stavby č. 01069/2/2014 zo dňa 13.03.2014:
    - nie je správne uvedené zariadenie elektrických zariadení do skupín v zmysle vyhl. č. 508/2009 Z.z. – elektrické zariadenie v priestore s vonkajším vplyvom AD4 a BC3 nie je zaradené do skupiny Ad – rozpor s § 9 ods.1 písm. b) bod 5 vyhl. Č. 453/2000 Z.z. v nadväznosti na prílohu č. 1 vyhl. č. 508/2009 Z.z. v znení neskorších predpisov,
    - v projekte elektrického zariadenia nie je dostatočne riešený spôsob zaistenia bezpečnosti a ochrany zdravia pri práci a bezpečnosti technických zariadení pri budúcej prevádzke (pred účinkami atmosferickej elektriny – v technickej správe nebol predložený výpočet rirzika a zaradenie bleskozvodu do triedy vonkajšej ochrany LPS a triedy vnútornej ochrany SPD) – rozpor s § 9 ods. 1 písm. b) bod 8 vyhl. č. 453/2000 Z.z. v nadväznosti na STN EN 62305-2 (34 1390),
    - v projekte elektrického zariadenia nie je dostatočne riešený spôsob zaistenia bezpečnosti a ochrany zdravia pri práci a bezpečnosti technických zariadení pri budúcej prevádzke – rozvádzače nemajú naprojektovaný vnútorný systém ochrany pred bleskom – rozpor s § 9 ods.1 písm. b) bod 8 vyhl. č. 453/2000 Z.z. v nadväznosti na čl. 6.2.1 STN EN 62305-3 (34 13390),
    - v projekte elektrického zariadenia nie je dostatočne riešený spôsob zaistenia bezpečnosti a ochrany zdravia pri práci a bezpečnosti technických zariadení pri budúcej prevádzke (ochrany pred skratom a preťažením a ochrany pred účinkami atmosferickej elektriny) – rozpor s § 9 ods. 1 písm. h) bod 8 vyhl. č. 453/2000 Z.z.,

- v technickej dokumentácii elektrického zariadenia nie je riešené, či ovládacie obvody sú napájané cez oddeľovacie transformátory – rozpor s § 9 ods. 1 písm. b) bod 8 vyhl. č. 453/2000 Z.z. v nadväznosti na čl. 9.1.1 STN EN 60204-1 (33 2200),
- projekt nerieši bezpečný spôsob prístupu do miestnosti pre turbodúchadlo (medzi spevnenou plochou a podlahou miestnosti je výškový rozdiel 600 mm) – rozpor s § 9 ods. 1 písm. b) bod 8 vyhl. č. 453/2000 Z.z. a § 19 ods. 2 písm. c) vyhl. č. 532/2002 Z.z.,
- od dodávateľov strojových zariadení je potrebné vyžadovať dodržanie ustanovení Smernice EP a Rady 2006/42/ES vrátane návodu na použitie a vyhlásenie o zhode v slovenskom jazyku
- v súhrnnej technickej správe sú uvedené neplatné predpisy a normy. Na str. 6 a 20 vyhl. č. 374/1990 Zb., na str. 19 a 20 STN 01 8012-1, STN 01 8012-2 a STN 49 6105,
- v technickej správe DPS 50.1 sú uvedené neplatné predpisy a normy: na str. 11 až 15 zákon č. 367/2001, STN 13 0074 (na str. 8), STN 13 0020 (na str. 11),
- v technickej správe SO 14.1c a v technickej správe F-POV je uvedená neplatná vyhl. Č. 374/1990 Zb.,
- v technickej správe elektročasti je uvedená neplatná STN 33 2000-5-54:2008.

Zabezpečiť plnenie požiadaviek bezpečnostných predpisov, ktoré pri užívaní stavieb a ich súčastí, pracovných priestorov, pracovných prostriedkov a technických zariadení môžu ovplyvniť stav bezpečnosti a ochrany zdravia pri práci:

- na konštrukčnú dokumentáciu vyhradeného technického zariadenia elektrického skupina A platí požiadavka § 5 ods.3 vyhlášky č.508/2009 Z. z. a § 14 ods.1 písm. d) zákona č. 124/2006 Z. z. v znení neskorších predpisov o posúdení dokumentácie technických zariadení oprávnenou osobou, ktorou je aj Technická inšpekcia, a.s.,
- pred uvedením do prevádzky je potrebné na vyhradenom technickom zariadení elektrickom vykonať úradnú skúšku v zmysle § 12 vyhlášky č.508/2009 Z. z. a § 14 ods.1 písm. b) a d) zákona č. 124/2006 Z. z. v znení neskorších predpisov oprávnenou právnickou osobou, ktorou je aj Technická inšpekcia, a.s.,
- pracovné prostriedky (stroje, vyhradené technické zariadenia), stavby a ich súčasti je možné uviesť do prevádzky podľa § 13 ods. 3 a 4 zákona č. 124/2006 Z.z. v znení neskorších predpisov a § 5 ods.1 nariadenia vlády SR č.392/2006 Z.z., len ak zodpovedajú predpisom na zaistenie bezpečnosti a ochrany zdravia pri práci, po vykonaní kontroly po ich inštalovaní, pred ich prvým použitím, aby sa zabezpečila ich správna inštalácia a ich správne fungovanie,
- pred uvedením strojových zariadení (turbodúchadlo 1, dúchadlo 2, separátor) do prevádzky po ich nainštalovaní na mieste používania je potrebné požiadať oprávnenú právnickú osobu, ktorou je aj Technická inšpekcia, a.s., o vydanie odborného stanoviska v zmysle § 14 ods.1 písm. d) zákona č. 124/2006 Z. z. v znení neskorších predpisov v nadväznosti na § 5 ods.1 nariadenia vlády SR č.392/2006 Z.z.,
- počas procesu výstavby musia byť dodržané požiadavky vyhl. č. 147/2013 Z.z.

30. Dodržať podmienky Okresného riaditeľstva hasičského a záchranného zboru v Ružomberku (č. ORHZ-RK1-147/2014 zo dňa 20.03.2014):
    - stanovisko č. ORHZ-RK1-147/2014 zo dňa 20.03.2014 spolu s projektovou dokumentáciou stavby overenou Okresným riaditeľstvom hasičského a záchranného zboru v Ružomberku predložiť pri kolaudačnom konaní.

31. Dodržať podmienky Okresného úradu v Ružomberku, odbor starostlivosti o životné prostredie (záväzné stanovisko č.OÚ-RK-OSZP-2014/00696-02/OH zo dňa 06.03.2014):
    - pre nakladanie s odpadmi platí § 40c zákona o odpadoch, odpady odovzdať oprávnenej osobe na nakladanie s odpadmi,
    - vytvárať skládky odpadov je zakázané,
    - ku kolaudácii stavby investor, dodávateľ stavby preukáže, ako bolo s odpadmi naložené (faktúry, vážne lístky, iné,...)

32. Dodržať podmienky Okresného úradu v Ružomberku, odbor starostlivosti o životné prostredie (záväzné stanovisko č.OÚ-RK-OSZP-2014/00823-02/OO zo dňa 26.03.2014):
- pripraviť návrh doplnenia a zmien prevádzkovej evidencie (ktoré údaje a akým spôsobom sa budú evidovať) predmetného zdroja znečisťovania ovzdušia podľa vyhlášky MŽP Sr č. 231/2013 Z.z. o informáciách podávaných Európskej komisii, o požiadavkách na vedenie prevádzkovej evidencie, o údajoch oznamovaných do Národného emisného informačného systému a o súbore technicko – prevádzkových parametrov a technicko – organizačných opatrení, a tento doručiť na inšpekciu a Okresný úrad Ružomberok, odbor starostlivosti o životné prostredie na konci obdobia povolenej skúšobnej prevádzky.

33. Stanovisko Mesta Ružomberok, Mestský úrad, Oddelenie stavebnej správy (č. OSS-1911/3063/2014-TX4-BA zo dňa 13.03.2014):
- súhlasí s vydaním stavebného povolenia na vyššie uvedenú stavbu podľa predloženej projektovej dokumentácie vyhotovenej spoločnosťou CELPROJEKT plus, spol. s r.o., A. Bernoláka 6, 034 50 Ružomberok, č. zákazky 1498, dátum vyhotovenia: február 2014 bez pripomienok

34. Stanovisko Mesta Ružomberok (č. UHA-1767/2965/2014-TE1-JU zo dňa 10.03.2014):
- k predloženej projektovej dokumentácii pre stavebné konanie nemá námietky.

35. Stavebník je povinný predložiť toto rozhodnutie o povolení stavby k vyznačeniu právoplatnosti.

36. Stavebné práce na stavbe je možné začať vykonávať až po nadobudnutí právoplatnosti tohto rozhodnutia.

37. Toto rozhodnutie stráca platnosť, ak sa so stavbou nezačne do dvoch rokov odo dňa, kedy nadobudlo právoplatnosť.

38. **K uvedeniu stavby do užívania je potrebné predložiť:**
- projektovú dokumentáciu overenú stavebným úradom v stavebnom konaní,
- stavebný denník,
- projekt skutočného vyhotovenia stavby, súpis prípadných nepodstatných zmien od dokumentácie overenej v stavebnom konaní,
- preukázanie splnenia podmienok stavebného povolenia,
- doklad o odbornej spôsobilosti zhotoviteľa stavby (podľa zákona č. 237/2000 Z.z., ktorým sa mení a dopĺňa stavebný zákon),
- certifikáty použitých výrobkov a materiálov podľa zákona 264/1999 Z.z. o technických požiadavkách na výrobky a o posudzovaní zhody,
- certifikáty preukázania zhody, prípadne technické osvedčenia na všetky stavebné výrobky,
- doklady o výsledkoch predpísaných skúšok a meraní a o spôsobilosti prevádzkových zariadení na plynulú a bezpečnú prevádzku podľa platných technických noriem,
- návody na obsluhu a prevádzkové predpisy zariadení, plán údržby a opráv, plán kontroly,
- kópie dokladov o zneškodňovaní odpadov vzniknutých pri realizácii stavby v súlade so všeobecne záväznými právnymi predpismi na úseku odpadového hospodárstva (bilancie jednotlivých druhov odpadov, ktoré vznikli pri realizácii uvedenej stavby a doklady o ich zneškodnení resp. využití),
- odborné stanovisko oprávnenej právnickej osoby k technológii, po jej nainštalovaní na mieste používania,
- revízne správy.

39. Dokončená stavba, ani jej časť nesmie byť užívaná bez povolenia na užívanie.

Rozhodnutie o námietkach účastníkov konania:
V stavebnom konaní účastníci konania nevzniesli žiadne námietky.

Ostatné podmienky pre prevádzku „Výroba sulfátovej buničiny", prevádzkovateľa Mondi SCP, a.s., Tatranská cesta 3, 034 17 Ružomberok, uvedené v integrovanom povolení č. 4656-25224/2007/Pat/770620404, zo dňa 03.08.2007 a v jeho neskorších zmenách zostávajú nezmenené v platnosti.

Toto rozhodnutie tvorí neoddeliteľnú súčasť integrovaného povolenia č. 4656-25224/2007/Pat/770620404, zo dňa 03.08.2007 a jeho zmien.

O d ô v o d n e n i e

Inšpekcia, ako príslušný orgán štátnej správy podľa § 9 a 10 zákona č.525/2003 Z.z. o štátnej správe starostlivosti o životné prostredie a o zmene a doplnení niektorých zákonov, podľa § 32 ods. 1 písm. a) zákona o IPKZ, na základe vykonaného konania § 3 ods. 4 a podľa § 19 ods. 1 zákona o IPKZ, v súlade s § 66 stavebného zákona a zákona o správnom konaní, na základe žiadosti prevádzkovateľa Mondi SCP, a.s., Tatranská cesta 3, 034 17 Ružomberok zo dňa 11.03.2014 o vydanie zmeny integrovaného povolenia a vydanie stavebného povolenia na stavbu: „Výmena starých vákuových čerpadiel za turbodúchadlá na vysušovacom stroji", v areáli spoločnosti Mondi SCP, a.s., Ružomberok a predložených dokladov, vydáva podľa § 19 ods. 1 zákona o IPKZ zmenu integrovaného povolenia č. 4656-25224/2007/Pat/770620404, zo dňa 03.08.2007, pre prevádzku „Výroba sulfátovej buničiny ".

Prevádzkovateľ so žiadosťou o zmenu integrovaného povolenia požiadal o zníženie správneho poplatku podľa položky 171a písm. c) sadzobníka správnych poplatkov zákona o správnych poplatkoch o 50 % v súlade s položkou 171a zákona o správnych poplatkoch.

Inšpekcia žiadosti prevádzkovateľa o zníženie správneho poplatku o 50%, vzhľadom k tomu, že navrhované zmeny integrovaného povolenia č. 4656-25224/2007/Pat/770620404, zo dňa 03.08.2007 nemajú charakter podstatných zmien, vyhovela. Prevádzkovateľ predložil doklad o zaplatení správneho poplatku podľa položky 171a zákona o správnych poplatkoch vo výške 250 eur kolkovými známkami.

Inšpekcia v zmysle § 11 ods. 6 upustila od ústneho pojednávania a od predloženia náležitosti žiadosti podľa § 7 ods. 1 písm. a), § 7 ods. 2 písm. c), d), e),f) zákona o IPKZ, t.j. od zoznamu a popisu surovín, pomocných materiálov, látok a energií, ktoré sa v prevádzke používajú alebo vyrábajú, určenia hlavnej činnosti a kategórie priemyselných činností, predloženia záverečného stanoviska MŽP SR podľa zákona o posudzovaní vplyvov na ŽP, bezpečnostnej správy, výpisu zásad a regulatívov územného plánu zóny, územného rozhodnutia.

Dňa 19.03.2014 inšpekcia oznámila začatie konania účastníkom konania a dotknutým orgánom, zverejnila na 30 dní žiadosť, stručné zhrnutie údajov a informácií o obsahu žiadosti, výzvu zainteresovanej verejnosti na písomné prihlásenie sa za účastníka konania, výzvu zainteresovanej verejnosti a osobám s možnosťou podať prihlášku, výzvu verejnosti s možnosťou vyjadrenia sa k začatiu konania na úradnej tabuli a webovom sídle inšpekcie. Zároveň podľa § 11 ods. 3 písm. e) zákona o IPKZ požiadala Mesto Ružomberok, aby do 3 pracovných dní odo dňa

doručenia oznámenia zverejnili na svojom webovom sídle a zároveň na úradnej tabuli obce, alebo aj iným v mieste obvyklým spôsobom vyššie uvedené informácie.

Na základe zverejnenej výzvy zainteresovanej verejnosti na písomné prihlásenie sa za účastníka konania, možnosti podať prihlášku, vyjadriť sa k začatiu konania inšpekcia v stanovenom termíne do 20.04.2014 neobdržala žiadne vyjadrenie, ani prihlášku.

Prevádzkovateľ so žiadosťou predložil písomné stanoviská Technickej inšpekcie, pracovisko Banská Bystrica (č. 01069/2/2014 zo dňa 13.03.2014), Mesta Ružomberok (č. UHA-1767/2965/2014-TE1-JU), Mestský úrad Ružomberok, Oddelenie stavebnej správy (č. OSS-1911/3063/2014-TX4-BA zo dňa 13.03.2014), Okresného úradu Ružomberok, odbor starostlivosti o životné prostredie (č. OU-RK-OSZP-2014/00696-02/OH zo dňa 06.03.2014) a Okresného riaditeľstva hasičského a záchranného zboru (č. ORHZ-RK1-147/2014 zo dňa 20.03.2014).

Technická inšpekcia, a.s., pracovisko Banská Bystrica (č. 01069/2/2014 zo dňa 13.03.2014):

- nie je správne uvedené zaradenie elektrických zariadení do skupín v zmysle vyhl. č. 508/2009 Z.z. – elektrické zariadenie v priestore s vonkajším vplyvom AD4 a BC3 nie je zaradené do skupiny Ad – rozpor s § 9 ods.1 písm. b) bod 5 vyhl. Č. 453/2000 Z.z. v nadväznosti na prílohu č. 1 vyhl. č. 508/2009 Z.z. v znení neskorších predpisov,
- v projekte elektrického zariadenia nie je dostatočne riešený spôsob zaistenia bezpečnosti a ochrany zdravia pri práci a bezpečnosti technických zariadení pri budúcej prevádzke (pred účinkami atmosferickej elektriny – v technickej správe nebol predložený výpočet rizika a zaradenie bleskozvodu do triedy vonkajšej ochrany LPS a triedy vnútornej ochrany SPD) – rozpor s § 9 ods. 1 písm. b) bod 8 vyhl. č. 453/2000 Z.z. v nadväznosti na STN EN 62305-2 (34 1390),
- v projekte elektrického zariadenia nie je dostatočne riešený spôsob zaistenia bezpečnosti a ochrany zdravia pri práci a bezpečnosti technických zariadení pri budúcej prevádzke – rozvádzače nemajú naprojektovaný vnútorný systém ochrany pred bleskom – rozpor s § 9 ods.1 písm. b) bod 8 vyhl. č. 453/2000 Z.z. v nadväznosti na čl. 6.2.1 STN EN 62305-3 (34 13390),
- v projekte elektrického zariadenia nie je dostatočne riešený spôsob zaistenia bezpečnosti a ochrany zdravia pri práci a bezpečnosti technických zariadení pri budúcej prevádzke (ochrany pred skratom a preťažením a ochrany pred účinkami atmosferickej elektriny) – rozpor s § 9 ods. 1 písm. h) bod 8 vyhl. č. 453/2000 Z.z.,
- v technickej dokumentácii elektrického zariadenia nie je riešené, či ovládacie obvody sú napájané cez oddeľovacie transformátory – rozpor s § 9 ods. 1 písm. b) bod 8 vyhl. č. 453/2000 Z.z. v nadväznosti na čl. 9.1.1 STN EN 60204-1 (33 2200),
- projekt nerieši bezpečný spôsob prístupu do miestnosti pre turbodúchadlo (medzi spevnenou plochou a podlahou miestnosti je výškový rozdiel 600 mm) – rozpor s § 9 ods. 1 písm. b) bod 8 vyhl. č. 453/2000 Z.z. a § 19 ods. 2 písm. c) vyhl. č. 532/2002 Z.z.,
- od dodávateľov strojových zariadení je potrebné vyžadovať dodržanie ustanovení Smernice EP a Rady 2006/42/ES vrátane návodu na použitie a vyhlásenie o zhode v slovenskom jazyku,
- v súhrnnej technickej správe sú uvedené neplatné predpisy a normy. Na str. 6 a 20 vyhl. č. 374/1990 Zb., na str. 19 a 20 STN 01 8012-1, STN 01 8012-2 a STN 49 6105,
- v technickej správe DPS 50.1 sú uvedené neplatné predpisy a normy: na str. 11 až 15 zákon č. 367/2001, STN 13 0074 (na str. 8), STN 13 0020 (na str. 11),
- v technickej správe SO 14.1c a v technickej správe F-POV je uvedená neplatná vyhl. Č. 374/1990 Zb.,
- v technickej správe elektročasti je uvedená neplatná STN 33 2000-5-54:2008.

Zabezpečiť plnenie požiadaviek bezpečnostných predpisov, ktoré pri užívaní stavieb a ich súčastí, pracovných priestorov, pracovných prostriedkov a technických zariadení môžu ovplyvniť stav bezpečnosti a ochrany zdravia pri práci:

- na konštrukčnú dokumentáciu vyhradeného technického zariadenia elektrického skupina A platí požiadavka § 5 ods.3 vyhlášky č.508/2009 Z. z. a § 14 ods.1 písm. d) zákona č. 124/2006 Z. z. v znení neskorších predpisov o posúdení dokumentácie technických zariadení oprávnenou osobou, ktorou je aj Technická inšpekcia, a.s.,
- pred uvedením do prevádzky je potrebné na vyhradenom technickom zariadení elektrickom vykonať úradnú skúšku v zmysle § 12 vyhlášky č.508/2009 Z. z. a § 14 ods.1 písm. b) a d) zákona č. 124/2006 Z. z. v znení neskorších predpisov oprávnenou právnickou osobou, ktorou je aj Technická inšpekcia, a.s.,
- pracovné prostriedky (stroje, vyhradené technické zariadenia), stavby a ich súčasti je možné uviesť do prevádzky podľa § 13 ods. 3 a 4 zákona č. 124/2006 Z.z. v znení neskorších predpisov a § 5 ods.1 nariadenia vlády SR č.392/2006 Z.z., len ak zodpovedajú predpisom na zaistenie bezpečnosti a ochrany zdravia pri práci, po vykonaní kontroly po ich inštalovaní, pred ich prvým použitím, aby sa zabezpečila ich správna inštalácia a ich správne fungovanie,
- pred uvedením strojových zariadení (turbodúchadlo 1, dúchadlo 2, separátor) do prevádzky po ich nainštalovaní na mieste používania je potrebné požiadať oprávnenú právnickú osobu, ktorou je aj Technická inšpekcia, a.s., o vydanie odborného stanoviska v zmysle § 14 ods.1 písm. d) zákona č. 124/2006 Z. z. v znení neskorších predpisov v nadväznosti na § 5 ods.1 nariadenia vlády SR č.392/2006 Z.z.,
- počas procesu výstavby musia byť dodržané požiadavky vyhl. č. 147/2013 Z.z.

Stanovisko inšpekcie: požiadavky sú zapracované v podmienke č. 29 na uskutočnenie stavby.

Okresné riaditeľstvo hasičského a záchranného zboru Ružomberku (č. ORHZ-RK1-147/2014 zo dňa 20.03.2014):

- stanovisko č. ORHZ-RK1-147/2014 zo dňa 20.03.2014 spolu s projektovou dokumentáciou stavby overenou Okresným riaditeľstvom hasičského a záchranného zboru v Ružomberku predložiť pri kolaudačnom konaní.

Stanovisko inšpekcie: požiadavky sú zapracované v podmienke č. 30 na uskutočnenie stavby.

Mesto Ružomberok, Mestský úrad, Oddelenie stavebnej správy (č. OSS-1911/3063/2014-TX4-BA zo dňa 13.03.2014):

- súhlasí s vydaním stavebného povolenia na vyššie uvedenú stavbu podľa predloženej projektovej dokumentácie vyhotovenej spoločnosťou CELPROJEKT plus, spol. s r.o., A. Bernoláka 6, 034 50 Ružomberok, č. zákazky 1498, dátum vyhotovenia: február 2014 bez pripomienok

Mesto Ružomberok (č. UHA-1767/2965/2014-TE1-JU zo dňa 10.03.2014):

- k predloženej projektovej dokumentácii pre stavebné konanie nemá námietky.

Okresný úrad Ružomberok, odbor starostlivosti o životné prostredie Ružomberok (záväzné stanovisko č.OÚ-RK-OSZP-2014/00696-02/OH zo dňa 06.03.2014):

K predloženému projektu stavby „Výmena starých vákuových čerpadiel za turbodúchadlá na vysušovacom stroji" zb hľadiska odpadového hospodárstva nemá pripomienky za dodržania nasledovných podmienok:

- pre nakladanie s odpadmi platí § 40c zákona o odpadoch, odpady odovzdať oprávnenej osobe na nakladanie s odpadmi,
- vytvárať skládky odpadov je zakázané,
- ku kolaudácii stavby investor, dodávateľ stavby preukáže, ako bolo s odpadmi naložené (faktúry, vážne lístky, iné,...)

Stanovisko inšpekcie: požiadavky sú zapracované v podmienke č. 31 na uskutočnenie stavby.

V určenej lehote na vyjadrenie k navrhovanej zmene integrovaného povolenia bolo doručené písomné stanovisko Okresného úradu Ružomberok, odbor starostlivosti o životné prostredie (č. OU-RK-OSZP-2014/00823-02 OO zo dňa 26.03.2014):

- pripraviť návrh doplnenia a zmien prevádzkovej evidencie (ktoré údaje a akým spôsobom sa budú evidovať) predmetného zdroja znečisťovania ovzdušia podľa vyhlášky MŽP SR č. 231/2013 Z.z. o informáciách podávaných Európskej komisii, o požiadavkách na vedenie prevádzkovej evidenciu, o údajoch oznamovaných do Národného emisného informačného systému a o súbore technicko – prevádzkových parametrov a technicko – organizačných opatrení, a tento doručiť na Okresný úrad Ružomberok, odbor starostlivosti o životné prostredie na konci obdobia povolenej skúšobnej prevádzky.

Stanovisko inšpekcie: požiadavky sú zapracované v podmienke č. 32 na uskutočnenie stavby.

Súčasťou konania o zmene integrovaného povolenia prevádzky „Výroba sulfátovej buničiny", podľa § 3 ods. 3 zákona IPKZ bolo:

v oblasti stavebného konania:

- povolenie uskutočniť stavbu: „Výmena starých vákuových čerpadiel za turbodúchadlá na vysušovacom stroji" podľa § 3 ods. 4 zákona o IPKZ, v súlade s § 66 stavebného zákona, na pozemkoch parcelné č. KN 7858, 7861 v k.ú. Ružomberok.

Inšpekcia na základe preskúmania a zhodnotenia predloženej žiadosti, vyjadrení účastníkov konania a dotknutých orgánov zistila, že sú splnené podmienky podľa zákona o IPKZ, stavebného zákona a podmienky podľa zákona o správnom konaní, ktoré boli súčasťou integrovaného povoľovania a preto rozhodla tak, ako sa uvádza vo výrokovej časti tohto rozhodnutia.

P o u č e n i e:

Proti tomuto rozhodnutiu je podľa § 53 a § 54 zákona č. 71/1967 Zb. o správnom konaní v znení neskorších predpisov možno podať na Slovenskú inšpekciu životného prostredia, Inšpektorát životného prostredia v Žiline, odbor integrovaného povoľovania a kontroly odvolanie do 15 dní odo dňa doručenia písomného vyhotovenia rozhodnutia účastníkovi konania. Ak toto rozhodnutie po vyčerpaní prípustných riadnych opravných prostriedkov nadobudne právoplatnosť, jeho zákonnosť môže byť preskúmaná súdom.

SLOVENSKÁ INŠPEKCIA ŽIVOTNÉHO PROSTREDIA
Inšpektorát životného prostredia
ŽILINA

Ing. Mariana Martinková
riaditeľka

Doručuje sa:

1. Mondi SCP, a.s. Ružomberok, Tatranská cesta 3, 034 17 Ružomberok
2. Mesto Ružomberok, Nám. A. Hlinku 74, Ružomberok
3. CELPROJEKT plus s.r.o., A. Bernoláka 6, 034 50 Ružomberok

Na vedomie po právoplatnosti rozhodnutia:

4. Okresný úrad Ružomberok, Odbor starostlivosti o životné prostredie, Dončova 11, 034 01 Ružomberok
5. Mesto Ružomberok, Nám. A. Hlinku č.1, 034 01 Ružomberok – odd. stavebného poriadku a životného prostredia
6. Okresné riaditeľstvo HaZZ v Ružomberku, Nám. A. Hlinku 74, Ružomberok
7. RÚVZ so sídlom v Liptovskom Mikuláši, Štúrova 36, 031 80 Liptovský Mikuláš
8. spis